

NOTICE OF SPECIAL ELECTION
AVISO DE ELECCIÓN ESPECIAL

NOVEMBER 7, 2023
7 DE NOVIEMBRE DE 2023

REFUGIO COUNTY, TEXAS
CONDADO DE REFUGIO, TEXAS

To the Registered Voters of the County of Refugio, Texas:

A los votantes registrados del Condado de Refugio, Texas:

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., November 7, 2023, for voting in a special election to adopt or reject the proposed Constitutional Amendments as submitted by the 88th Legislature, Regular Session, of the State of Texas and the 88th Legislature, Second Special Session, of the State of Texas.

Notifíquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 7 de noviembre, 2023, para votar en la elección especial para adoptar o rechazar las enmiendas a la constitución propuestas tal como fueron presentadas por la 88ª Legislatura, Sesión Regular, del Estado de Texas, y la 88ª Legislatura, Segunda Sesión Especial, del Estado de Texas.

On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote.

El Día de Elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar.

PRECINCT <i>Precinto</i>	POLLING PLACE <i>Centro De Votación</i>	LOCATION <i>Localización</i>	STREET ADDRESS <i>Dirección</i>
1	REGUGIO COUNTY COMMUNITY CENTER	MAIN ENTRANCE <i>Entrada Principal</i>	305 SWIFT STREET REFUGIO, TX
3			
3A			
4			
1A	WOODSBORO ISD - EAGLE DOME MULTIPURPOSE CENTER	MAIN ENTRANCE - LEFT SIDE <i>Entrada Principal - Lado Izquierdo</i>	904 LOCKE STREET WOODSBORO, TX
2			
2A			
2B	BAYSIDE COMMUNITY CENTER	MAIN ENTRANCE <i>Entrada Principal</i>	909 FIRST STREET BAYSIDE, TX
4A	ADKINS COMMUNITY CENTER	MAIN ENTRANCE <i>Entrada Principal</i>	215 OLEANDER AVE TIVOLI, TX
4B			

For early voting, a voter may vote at any of the locations listed below:

Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo:

PRECINCT <i>Precinto</i>	POLLING PLACE <i>Centro De Votación</i>	LOCATION <i>Localización</i>	STREET ADDRESS <i>Dirección</i>
ALL	REFUGIO COUNTY ELECTIONS ADMINISTRATION OFFICE	FRONT ENTRANCE <i>Entrada Frontal</i>	414 C NORTH ALAMO ST REFUGIO, TX

DATE <i>Fecha</i>	TIME <i>Tiempo</i>
10/23/23 - 10/27/23	MONDAY - FRIDAY <i>lunes - viernes</i>
10/30/23 - 11/01/23	MONDAY - WEDNESDAY <i>lunes - miércoles</i>
11/02/23 - 11/03/23	THURSDAY - FRIDAY <i>jueves - viernes</i>

NOTICE OF SPECIAL ELECTION
AVISO DE ELECCIÓN ESPECIAL

NOVEMBER 7, 2023
7 DE NOVIEMBRE DE 2023

REFUGIO COUNTY, TEXAS
CONDADO DE REFUGIO, TEXAS

Applications for ballot by mail (ABBM) shall be mailed to:

Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo (ABBM) deberán enviarse a:

Regular Mail:

Correo Regular:

Rachael B. Garcia
Refugio County Elections Administrator
P.O. Box 452
Refugio, Texas 78377

Common or Contract Carrier:

Transportista Común o Por Contrato:

Rachael B. Garcia
Refugio County Elections Administrator
414 C North Alamo Street
Refugio, Texas 78377

Phone: (361) 526-2151
Fax: (361) 526-2102
Email: rachael.garcia@co.refugio.tx.us
Website: www.co.refugio.tx.us/page/refugio.Elections

Applications for Ballots by Mail (ABBM) must be received no later than the close of business on: October 27, 2023

Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el: 27 de octubre 2023

Federal Post Card Applications (FPCAs) must be received no later than the close of business on: October 27 2023

La Tarjeta Federal Postal de Solicitud deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el: 27 de octubre 2023

Applications to vote by mail must be submitted by mail, common or contract carrier, fax or by electronic submission of a scanned application with an original signature.

Las solicitudes para votar por correo deben enviarse por correo, transportista común o contratado, fax o mediante envío electrónico de una solicitud escaneada con una firma original.

If an ABBM is faxed or emailed or if a Federal Post Card Application (FPCA) is faxed, then the applicant must submit the ORIGINAL application BY MAIL to the early voting clerk so that the early voting clerk receives the original no later than the 4th business day after receiving the emailed or faxed ABBM or faxed FPCA.

Si se envía un ABBM por fax o correo electrónico o si se envía un Aplicación De Correo Federal (FPCA) por fax, entonces el solicitante debe enviar la solicitud ORIGINAL POR CORREO al secretario de votación adelantada para que el secretario de votación anticipada reciba el original a más tardar el cuarto día hábil después de recibir el correo electrónico o ABBM por fax o FPCA por fax.

Issued this the 22 day of August, 2023.

Emitida este día 22 de agosto, 2023.



Jhiela Poynter, Refugio County Judge
Juez del Condado de Refugio